Gauge-invariant observables, gravitational dressings, and holography in AdS

Steven B. Giddings and Alex Kinsella

Department of Physics, University of California, Santa Barbara, CA 93106, U.S.A.

E-mail: giddings@ucsb.edu, akinsella@ucsb.edu

ABSTRACT: This paper explores construction of gauge (diffeomorphism)-invariant observables in anti de Sitter (AdS) space and the related question of how to find a “holographic map” providing a quantum equivalence to a boundary theory. Observables are constructed perturbatively to leading order in the gravitational coupling by gravitationally dressing local field theory operators in order to solve the gravitational constraints. Many such dressings are allowed and two are explicitly examined, corresponding to a gravitational line and to a Coulomb field; these also reveal an apparent role for more general boundary conditions than considered previously. The observables obey a nonlocal algebra, and we derive explicit expressions for the boundary generators of the SO(D-1,2) AdS isometries that act on them. We examine arguments that gravity explains holography through the role of such a boundary Hamiltonian. Our leading-order gravitational construction reveals some questions regarding how these arguments work, and indeed construction of such a holographic map appears to require solution of the non-perturbative generalization of the bulk constraint equations.

KEYWORDS: AdS-CFT Correspondence, Models of Quantum Gravity

ArXiv ePrint: 1802.01602
1 Introduction and overview

Two longstanding problems for gravity are how to think about gauge symmetries and about gauge-invariant observables in the quantum context. An important arena for testing our understanding of quantum gravity is anti de Sitter (AdS) space. An additional motivation for this is the widespread belief in the conjecture [1] that quantum gravity in AdS is quantum-mechanically equivalent to a conformal field theory on its boundary.

With these motivations, this paper will extend recent work on construction of gauge-invariant observables from the case of flat backgrounds [2] to the AdS context. The basic idea is that while local operators of a field theory coupled to gravity are not gauge invariant, since diffeomorphisms relocate points, these operators may be “gravitationally dressed” to

---

**Contents**

1 Introduction and overview 1

2 Diffeomorphism-invariant observables in AdS 3

2.1 Basic setup 3

2.2 Gravitational line dressing 4

2.2.1 Construction 4

2.2.2 Explicit solution 5

2.2.3 Gauge invariance 6

2.2.4 Dressing field 6

2.3 Coulomb dressing 7

2.3.1 Construction 7

2.3.2 Coulomb dressing field and relation to AdS-Schwarzschild 8

2.4 Dressing ambiguity and nonlocal algebra 8

3 Symmetry generators and the “boundary stress tensor” 9

3.1 Symmetry generators: derivation 10

3.2 Boundary Hamiltonian 11

3.3 Rotation generators 12

3.4 Translating bulk operators 12

4 Puzzles regarding gravitational holography and the boundary algebra 14

A Canonical quantization in AdS 18

B Dressing theorem in AdS 19

C Boundary conditions for metric perturbations 20
construct operators that are invariant under the diffeomorphism gauge symmetries. In
the perturbative theory these are the diffeomorphisms that vanish sufficiently rapidly at
infinity and they are generated by the constraints of general relativity (GR). Colloquially,
in gravity a particle is inseparable from its gravitational field, and so an operator creating
a particle must also create the corresponding field.

Understanding such constructions is also interesting and important from the viewpoint
of the AdS/CFT conjecture. This is because in order for the conjecture to be true, one needs
to understand how a $D$-dimensional bulk quantum-gravitational theory can be equivalent to
a $D-1$-dimensional boundary theory, through a “holographic equivalence.” While this was
originally motivated within string theory, it has been argued by Marolf [3–5] (see also [6])
that the gauge structure of gravity provides the basic explanation for such a holographic
correspondence, and that stringy degrees of freedom play no significant role in explaining
holography. It is clearly important to put these statements to concrete tests.

While we may not yet fully understand how to describe the degrees of freedom, dy-
namics, and symmetries of the complete theory of quantum gravity, this paper will take
an approach that rests on the idea that there is a “correspondence principle” for quantum
gravity [7, 8]: in the long-distance/low-energy limit, for questions where gravitational fields
are effectively weak, phenomena should be approximately well described by local quantum
field theory coupled to perturbative general relativity. If so, then whatever is the structure
of observables in the full theory, those should match onto and be well approximated by
gauge-invariant observables in the perturbative regime. Such a “weak-gravity correspon-
dence” provides an important set of constraints on the more basic theory, extending also
beyond the construction of observables. Taking this weak-field limit, we may investigate
observables and other quantities perturbatively in the gravitational coupling. Since gauge
transformations are generated by the constraints in this limit, constructing observables
involves perturbatively solving the GR constraints. This paper takes such a perturbative
approach.

In outline, the next section will discuss the explicit construction of two different kinds
of gauge-invariant observables to leading order in the gravitational coupling. The first is a
gravitational line dressing; the dressed operator is shown to create a particle together with
a gravitational field concentrated to a narrow region extending to infinity. The second is
a Coulomb dressing, which creates a symmetric gravitational field; this matches the AdS-
Schwarzschild solution, although with non-standard boundary conditions on asymptotic
field behavior. The difference between these field configurations is a radiation field; the
state created by the line dressing decays to the Coulomb field plus radiation at infinity.
These are examples of a very large set of possible gravitational dressings.\footnote{For related constructions in AdS$_3$, see [9–12].} In general, the
presence of the gravitational dressing means that observables obey a nonlocal algebra, as
in flat space [2, 8], whose nonlocality can be characterized by the locality bound of [13–15].

Acting on such operators that commute with the constraints, generators of the global
SO($D-1, 2$) symmetries of AdS reduce to surface terms. Using the covariant canonical
formalism described in [16–23], section 3 derives an explicit expression for these surface
charges. The Hamiltonian and rotation generators are in particular examined in detail and related to components of a “boundary stress tensor” defined in terms of the asymptotic metric perturbations. We also explicitly check that this boundary Hamiltonian correctly generates time translation of the gauge-invariant operators.

Section 4 turns to the question of a gravitational explanation for holography. The presence and role of the gravitational dressings raises interesting puzzles about how gravity might explain holography. First, the ambiguity in dressings for gauge-invariant operators appears to lead to an ambiguity in the “extrapolate” dictionary, where a bulk operator is supposed to correspond to a boundary operator which is taken to the boundary and rescaled. This is part of the complication in trying to construct an inverse mapping that determines the general bulk operator in terms of boundary operators, as in [24–28]. But, beyond that, we explicitly see that the “boundary unitarity” and “holography of information” arguments of [3, 5], and particularly construction of an equal time “holographic map” determining bulk operators in terms of boundary operators, appear to rely on non-perturbatively solving the constraints, or their non-perturbative generalization, which involves solving for unitary bulk evolution. In this sense, an AdS/CFT correspondence doesn’t solve the problem of unitary bulk evolution, but rather existence of a holographic map appears to require its solution.

Appendices briefly outline canonical quantization of perturbative gravity in AdS, extension of the dressing theorem of [23] to AdS, and discussion of boundary conditions on gravitational perturbations.

2 Diffeomorphism-invariant observables in AdS

2.1 Basic setup

One of the goals of this paper is to explore diffeomorphism-invariant (gauge-invariant) operators that create excitations in the bulk of AdS. In doing this, we will explore the implications of gauge invariance in a perturbative expansion in $G_D$, the gravitational coupling. Specifically, to help understand the basic structural issues, we will consider perturbative quantization of a theory with a scalar field minimally coupled to gravity in AdS, and so work with the action

$$S = \int d^Dx \sqrt{|g|} \left\{ \frac{2}{\kappa^2} (R - 2\Lambda) + \mathcal{L}_{gf} - \frac{1}{2} [((\nabla \phi)^2 + m^2 \phi^2) \right\},$$

where $\kappa^2 = 32\pi G_D$ and $\Lambda$ is the cosmological constant. Here $\mathcal{L}_{gf}$ is a possible “gauge-fixing” (really, gauge-breaking) term; a common choice, working in a background $g^0$, is

$$\sqrt{|g|} \mathcal{L}_{gf} = -\frac{1}{\alpha \kappa^2} \sqrt{|g^0|} \left[ \nabla_\mu \left( \sqrt{|g|} g^{\mu} \right) \right]^2,$$

with $\alpha$ the gauge-breaking parameter. Indices $\mu, \nu$, etc. run over the $D$ bulk spacetime dimensions. This paper will consider the AdS background metric

$$ds_0^2 = \frac{R^2}{\cos^2 \rho} \left( -d\tau^2 + d\rho^2 + \sin^2 \rho \, d\Omega^2_{D-2} \right)$$
where $R = \sqrt{-(D-1)(D-2)/2\Lambda}$ is the AdS radius and $d\Omega^2_{D-2}$ is the round metric on the $(D-2)$-sphere.

We will use the approach of [2] to construct gauge-invariant observables in AdS, working in the perturbative expansion

$$g_{\mu\nu} = g^0_{\mu\nu} + \kappa h_{\mu\nu} .$$

At linear order in $\kappa$, a diffeomorphism with parameter $\kappa \xi^\mu$ transforms the fields by

$$\delta_{\kappa \xi} \phi(x) = -\kappa \mathcal{L}_\xi \phi + \mathcal{O}(\kappa^2) = -\kappa \xi^\mu \partial_\mu \phi + \mathcal{O}(\kappa^2) ,$$

$$\delta_{\kappa \xi} h_{\mu\nu} = -\mathcal{L}_\xi g_{\mu\nu} + \mathcal{O}(\kappa) = -\nabla_\mu \xi_\nu - \nabla_\nu \xi_\mu + \mathcal{O}(\kappa)$$

where the covariant derivative is that of the background $g^0$. So, at this order the field operator $\phi(x)$ is not gauge-invariant. However, a gauge-invariant modification to this operator can be found, by “dressing” it with its gravitational field.

Gauge invariance of such operators may be checked either by examining their commutators with the gravitational constraints, or by examining their explicit gauge dependence. There are in fact many different such gauge-invariant dressings of a given operator $\phi(x)$; roughly, these dressings differ by operators creating gravitational fields that are source-free solutions of the gravitational equations. At linear order, for example, different dressings include a Coulomb-like dressing and a line-like dressing, both described in flat space in [2]. The resulting gauge-invariant operators can be written in the form

$$\Phi(x) = \phi(x^\mu + V^\mu(x)) ,$$

where $V^\mu(x)$ is a functional of the metric such that $\Phi(x)$ is gauge-invariant.

### 2.2 Gravitational line dressing

#### 2.2.1 Construction

Here, as a first example, we will construct line-like dressings analogous to those of [2]. Like there, we can think of doing so geometrically. We take the boundary of AdS to serve as a fixed “platform,” where the diffeomorphisms vanish. If we seek to define a gauge-invariant operator $\Phi_L$, in a general perturbation (2.4) of AdS, we can do so by locating a field operator $\phi$ at a point we find by by picking a point $(\tau, \hat{e})$ on the boundary ($\hat{e}$ is a unit vector giving a point on $S^{D-2}$) and launching a geodesic perpendicular to the boundary for a given distance. The coordinates $(\tau, \hat{e})$ and this distance specify the gauge-invariant location of $\phi$. If we use these parameters as coordinates, the metric perturbation satisfies

$$h_{\rho\mu} = 0 ,$$

which we can think of as a specification of an axial, gaussian-normal, or in the AdS context, Fefferman-Graham (FG), gauge. Then to write $\Phi_L(x)$ in terms of arbitrary coordinates, following [2], we need to undo the gauge transformation taking us to this FG gauge. Given the gauge transformation (2.5), FG gauge is found from a general perturbed metric by solving the equation

$$\nabla_\mu \chi_\rho + \nabla_\rho \chi_\mu = h_{\rho\mu} .$$
So, given this solution, the gauge-invariant operator $\Phi_L(x)$ will take the form (2.6) with

$$V_L^\mu = -\kappa \chi^\mu .$$

### 2.2.2 Explicit solution

Solving the equation (2.8) thus gives the needed dressing, and is straightforward. First we rewrite (2.8) as a collection of ordinary differential equations,

$$\partial_\mu \chi_\rho + \partial_\rho \chi_\mu - 2 \Gamma^\lambda_{\mu\rho} \chi_\lambda = h_{\rho\mu} .$$

The nonvanishing Christoffel symbols for the metric (2.3) are given by

$$\Gamma^\rho_{\tau\tau} = \Gamma^\rho_{\rho\rho} = \Gamma^\rho_{\rho\rho} = \tan \rho , \quad \Gamma^a_{ab} = -\tan \rho \hat{g}_{ab} , \quad \Gamma^a_{\alpha b} = \frac{1}{\sin \rho \cos \rho} \hat{g}^a_{b} , \quad \Gamma^a_{\alpha c} = \hat{g}^a_{c}$$

where $a, b, \cdots$ are indices$^2$ and $\hat{g}_{ab}$ is the unit-radius metric on the boundary $S^{D-2}$. The $\rho$ equation has a similar structure to the flat space case and is immediately integrated to find $\chi^\rho$, and thus via (2.9),

$$V^\rho_L(x) = \frac{\kappa}{2 R^2} \int_{\rho}^{\pi/2} du \cos u \ h_{\rho\rho}(\tau, u, \hat{e})$$

where the coordinates of the point $x^\mu = (\tau, \rho, \hat{e})$ determine the unit spatial vector $\hat{e}$; that is, integration is along a radial line from $x$ to the boundary.

Next, the $\tau$ equation takes the form

$$\partial_\rho \chi_\tau - 2 \tan \rho \chi_\tau = h_{\rho\tau} - \partial_\tau \chi_\rho ;$$

this can be integrated to give, via (2.9),

$$V^\tau_L(x) = -\frac{\kappa}{R^2} \left[ \int_{\rho}^{\pi/2} du \left( \cos^2 u h_{\rho \tau}(\tau, u, \hat{e}) + \frac{\cos u}{2} \int_{u}^{\pi/2} du' \cos u' \partial_\tau h_{\rho \rho}(\tau, u', \hat{e}) \right) \right] .$$

Finally, equations for the angular components take the form

$$\partial_\rho \chi_a - \frac{2}{\sin \rho \cos \rho} \chi_a = h_{\rho a} - \partial_a \chi_\rho ;$$

and integrate to give, via (2.9),

$$V^a_L(x) = \frac{\kappa}{R^2} \hat{g}^a g \left[ \int_{\rho}^{\pi/2} du \cot^2 u \left( h_{\rho b}(\tau, u, \hat{e}) + \frac{1}{2 \cos u} \partial_\rho h_{\rho \rho}(\tau, u', \hat{e}) \cos u' \right) \right] .$$

The expressions (2.12), (2.14), and (2.16) thus specify the line dressing version of the general dressed operator (2.6).

---

$^2$We collect our index conventions here: $\mu, \nu, \cdots$ denote bulk $D$-dimensional spacetime indices; $i, j, \cdots$ denote bulk $D-1$-dimensional spatial indices; $\alpha, \beta, \cdots$ denote boundary $D-1$-dimensional spacetime indices; and $a, b, \cdots$ denote boundary $D-2$-dimensional spatial indices.
2.2.3 Gauge invariance

Gauge invariance of $\Phi(x)$ of the resulting expression (2.6) is readily checked. Given equations (2.12), (2.14), and (2.16), and the gauge transformation (2.5), one straightforwardly finds the gauge transformation

$$\delta \kappa \xi V^\mu_L(x) = \kappa \xi^\mu . \tag{2.17}$$

This, to linear order, exactly cancels the gauge transformation of $\phi$ from (2.5), in the expression for $\Phi(x)$.

This can alternately be phrased in terms of the generators of gauge transformations, which are diffeomorphisms vanishing at infinity and are generated by the constraints, $G_0^\mu + \Lambda_0^\mu - 8\pi G T^\mu_0$ (see the next section). The linearized versions of these should commute with the operator $\Phi(x)$. Alternately, in the presence of a gauge-breaking term (2.2), these gauge transformations are generated by the linearized version of the gauge-fixing term $\nabla^0_\mu \left( \sqrt{g} g^{\mu \nu} \right)$.

2.2.4 Dressing field

It is also instructive to find the gravitational field created by a given dressing operator; this was called the “dressing field” in [2]. This is found by computing a commutator

$$[h_{\mu \nu}(x), \Phi(x')] ; \tag{2.18}$$

$\Phi$ also in general yields a non-zero value for $\dot{h}_{\mu \nu}$, found via the commutator with the conjugate momentum. For simplicity we consider the case of a very massive particle, at the center of AdS (in some frame), so that the momentum may be neglected. The commutator (2.18) then becomes (from the creation part of the operator)

$$[h_{\mu \nu}(x), \Phi(0)] \simeq i m R [h_{\mu \nu}(x), V^\tau_L(0)] \phi(0) , \tag{2.19}$$

so in this limit the dressing field is given by the expression

$$\tilde{h}_{\mu \nu}(x) \simeq i m R [h_{\mu \nu}(x), V^\tau_L(0)] . \tag{2.20}$$

This field can be evaluated from the dressing using commutation relations for the metric, which are worked out in appendix A. Gauge invariance of $\Phi$ indicates that the result should be independent of gauge parameter; we set $\alpha = \infty$, corresponding to the symmetry-restoration limit. The expression for the commutator simplifies if we first integrate the second term of (2.14) by parts, to find

$$V^\tau_L(0) = - \frac{\kappa}{R^2} \int_0^{\pi/2} du \left( \cos^2 u h_{\rho \tau} + \frac{\sin u \cos u}{2} \dot{h}_{\rho \rho} \right) . \tag{2.21}$$

The resulting non-zero components of the dressing field are, at $\tau = 0$,

$$\tilde{h}_{\rho \rho}(0, \vec{x}) \simeq \frac{D - 3}{2(D - 2)} \frac{\kappa m}{R^{D-5}} \frac{\cos^{D-5} \rho}{\sin^{D-5} \rho} \frac{\delta(\hat{e} - \hat{e}')}{\sqrt{g}} . \tag{2.22}$$
\[
\tilde{h}_{ab}(0, \vec{x}) \simeq -\frac{1}{2(D-2)} \frac{\kappa \lambda m}{R^{D-5} \sin^{D-5} \rho} \frac{\cos^{D-5} \rho \delta(\vec{e} - \vec{e}')}{\sqrt{\tilde{g}}} \hat{g}_{ab}
\]  

(2.23)

where \( \vec{e}' \) points along the gravitational line.

For the line dressing these are concentrated on an infinitesimally thin line; this behavior may be regulated by averaging over a small solid angle \( \Delta \Omega \). To do that, we replace (2.21) by

\[
V^\tau(0) = -\frac{\kappa}{R^2 |\Delta \Omega|_{D-2}} \int_0^{\pi/2} du \int_{\Delta \Omega_{D-2}} d\Omega_{D-2} \left( \cos^2 u \hat{h}_{\rho \tau} + \frac{\sin u \cos u}{2} \hat{h}_{\rho \rho} \right),
\]

(2.24)

resulting in a dressing field smeared over the solid angle \( \Delta \Omega_{D-2} \).

While the gravitational line dressing given in this section gives a consistent description of gauge-invariant operators, to linear order in \( \kappa \), the dressing field that it produces is not a static field. Specifically, the dressed operator \( \Phi_L(x) \) creates a particle together with a gravitational field localized to the line; in subsequent evolution the non-trivial gravitational field will spread out [2], analogous to the behavior found in electrodynamics [29–31]. One expects that after radiating gravitational radiation to infinity, the field ultimately settles down to a more symmetric Coulomb field. We next turn to the operator that creates this field directly.

### 2.3 Coulomb dressing

#### 2.3.1 Construction

As in [2], we expect to also be able to construct a Coulomb-like dressing by averaging the gravitational line dressing over all angles. The \( \tau \) component of the dressing is given by (2.24), integrated over the full solid angle \( \Omega_{D-2} \) to give

\[
V^\tau_C(0) = -\frac{\kappa}{R^2 \Omega_{D-2}} \int d\rho d\Omega_{D-2} \left( \cos^2 \rho \hat{h}_{\rho \tau} + \frac{\sin \rho \cos \rho}{2} \hat{h}_{\rho \rho} \right).
\]

(2.25)

The spatial part of the Coulomb dressing is most easily determined by starting with an expression analogous to that in [2],

\[
V^i_C(0) = \int dV_{D-1} f(\rho) E^i E^\mu E^\nu h_{\mu \nu}.
\]

(2.26)

Here \( dV_{D-1} \) is the spatial volume element for the AdS metric (2.3), \( E^\mu = (0, \cos \rho/R, 0 \cdots) \) is the unit radial vector, and \( f(\rho) \) is chosen so that the dressing also transforms as needed, (2.17), under a diffeomorphism (2.5); correspondingly it has normalization matching the flat space result [2]. These determine \( f(\rho) = \kappa(D-1)/(2R^{D-2} \tan^{D-2} \rho \Omega_{D-2}) \), so that

\[
V^i_C(0) = \frac{\kappa(D-1)}{2 \Omega_{D-2}} \int \frac{R \rho}{\cos \rho} d\Omega_{D-2} E^i E^j E^k h_{jk}.
\]

(2.27)
2.3.2 Coulomb dressing field and relation to AdS-Schwarzschild

The Coulomb dressing field is computed in analogy with that of the line dressing, above. Indeed, the non-trivial components of the metric at $\tau = 0$ may be found directly from the angle-averaged formula (2.25), which yields (see (2.22))

$$\tilde{h}_{\rho\rho}(x) \simeq \frac{imR}{2(D-2)\Omega_{D-2}} \kappa m \cos^{D-5} \rho \sin^{D-3} \rho.$$ (2.28)

One likewise finds

$$\tilde{h}_{ab}(x) \simeq \frac{imR}{2(D-2)\Omega_{D-2}} \kappa m \cot^{D-5} \rho \hat{g}_{ab}.$$ (2.29)

These perturbations may be compared with the expected Schwarzschild mass perturbation of AdS. This is found from the standard expression

$$ds^2 = -\left(1 + \frac{r^2}{R^2} - \frac{K_D m}{r^{D-3}}\right) \frac{R^D}{2(D-2)\Omega_{D-2}} \frac{r^2}{R^D} d\Omega_{D-2}^2$$ (2.30)

with constant

$$K_D = \frac{\kappa^2}{2(D-2)\Omega_{D-2}}.$$ (2.31)

Using the transformation $t = R\tau$, $r = R\tan \rho$, and expanding to linear order in $\kappa^2$, this yields the Schwarzschild metric perturbation

$$\kappa h_{\mu\nu}dx^\mu dx^\nu = \frac{K_D m}{R^{D-5}} \cot^{D-3} \rho (d\tau^2 + d\rho^2).$$ (2.32)

There is clear disagreement between the dressing field (2.28), (2.29) and the Schwarzschild perturbation (2.32): in fact the former don’t even have the naively expected $\cos^{D-3} \rho$ falloff behavior as $\rho \to \pi/2$.\(^3\) However, the linear perturbations (2.28), (2.29) are related to (2.32) through a diffeomorphism

$$\hat{\rho} = \rho + \frac{K_D m}{2R^{D-3}} \frac{\cos^{D-2} \rho}{\sin^{D-4} \rho},$$ (2.33)

establishing that the dressing does indeed create a field of the correct form.

2.4 Dressing ambiguity and nonlocal algebra

The preceding subsections have illustrated two different dressings for the field operator $\phi(x)$. The dressing fields that these create differ by a solutions of the homogeneous (source-free) gravitational equations, that is, by a radiation field. Specifically, as we have noted, the line dressing field (2.22), (2.23) will evolve into a Coulomb field plus radiation to infinity [2], in parallel with the QED case [29–31]. More generally, we might expect there to be a very large number of gauge-invariant dressings, corresponding to all the possible radiation fields by which the Coulomb field can be augmented. For example, [33] suggest

\(^3\)Brief discussion of falloff behavior and finiteness and conservation of the symplectic form is given in appendix C.
dressings that are \(Z_2\) symmetric, which may represent yet another prescription within this wide ambiguity; it would be interesting to further test their proposal via comparison with the type of construction we have outlined. Note also that we expect to be able to extend such dressing fields to consistent solutions at higher orders in \(\kappa\). In particular, work by Carlotto and Schoen [34] (for a review, see [35]) shows that there are initial data for the full nonlinear Einstein equations which vanish outside of specified cones, suggesting a way to extend dressing fields similar to (2.24) beyond the linear approximation, and to generalize to a distribution of conical fields.

The gauge invariance of gravity and the need to solve the constraints implies nonlocality of the observables and of their algebra in gravity. A characterization of when this becomes important is the “locality bound” of [13–15]. Non-commutativity of observables due to dressing in flat space was explicitly shown in [2], confirming the locality bound.\(^4\)

The expressions for the dressing that we have derived for AdS likewise exhibit the nonlocality of the observables and their algebra in this context. Specifically, while the commutator of the scalar field \(\phi\) vanishes at spacelike separation, commutators of gauge-invariant observables like (2.6) do not in general vanish at spacelike separation. This clearly occurs either for the line form or Coulomb form of the dressing \(V^\mu(x)\), and nonzero commutators analogous to the expressions in [2] can be worked out.

Thus, as in flat space, the observables of a gravitational theory in AdS do not obey a local algebra. This has potentially important implications for the nature of locality in quantum gravity, and in particular it obstructs an algebraic definition of locality analogous to that in quantum field theory [37]; an alternate approach to characterizing localization has been preliminarily discussed in [38].

It has also been argued that this gravitational nonlocality is at the heart of holography, and explains its existence [3–5] (see also [6]). Specifically, the constraints tell us that the Hamiltonian is a boundary term, suggesting that evolution can be completely characterized in terms of evolution at the boundary. A boundary Hamiltonian can generate time translation precisely because of the nonlocality of the observables that we have described. We turn next to examining this question more closely, starting with a derivation of the generators of the \(SO(D-1,2)\) symmetries of AdS.

3 Symmetry generators and the “boundary stress tensor”

It was found in [2] that in flat space the presence of the gravitational dressing is precisely what is needed so that generators of Poincaré transformations, which are surface terms in general relativity, act to correctly transform the dressed fields. Indeed, [23] proved a flat space “dressing theorem,” stating that once a local operator is gravitationally dressed to make it gauge-invariant, that dressing must involve the asymptotic metric; this asymptotic dependence is what is needed to ensure the correct commutators with these surface terms. In order to understand the analogous story for AdS, one needs to find the analogous

\(^4\)Prior to that, non-commutativity in a gauge-fixed approach was studied in [36]. Refs. [27, 28] also discussed the algebra of observables in gauge theory and gravity in AdS, but did not exhibit the non-commutativity we describe.
generators of the $\text{SO}(D-1,2)$ isometries of AdS, which likewise will be surface terms at the boundary of AdS. This section will investigate these generators; for completeness, the AdS version of the dressing theorem is given in appendix B.

The generators of $\text{SO}(D-1,2)$ and their relation to what has been called the “boundary stress tensor” have been discussed in the literature; we seek an explicit expression for them in terms of the metric perturbation. This can be worked out following the canonical covariant approach developed in [16–22], which is summarized in appendix B of [23].

### 3.1 Symmetry generators: derivation

Consider a general diffeomorphism $\xi^\mu$. As is reviewed in [23], this has generator $H_\xi$ found by solving the equation

$$\delta H_\xi = \delta \left( \int_\Sigma C_\xi + \oint_{\partial \Sigma} Q_\xi \right) - \oint_{\partial \Sigma} i_\xi \theta . \quad (3.1)$$

Here $\delta$ denotes a variation (exterior derivative) on field space, $\Sigma$ is a Cauchy surface, and $C_\xi$ is a $D-1$ form whose Hodge dual (in the conventions of [23], appendix A) is proportional to the Einstein equations,

$$(*C_\xi)_\mu = \left( T_{\mu \nu} - \frac{4 \Lambda}{k^2} g_{\mu \nu} - \frac{4}{k^2} G_{\mu \nu} \right) \xi^\nu . \quad (3.2)$$

The Noether charge $Q_\xi$ $D-2$-form and symplectic potential $\theta$ are given by

$$Q_\xi = -\frac{2}{k^2} \ast d\xi \quad (3.3)$$

$$(*\theta)_\mu = -\frac{2}{k^2} \left( \nabla^\nu \delta g_{\mu \nu} - \nabla_\mu \delta g \right) , \quad (3.4)$$

with $\xi_\mu dx^\mu = g_{\mu \nu} \xi^\nu dx^\mu$, and $i_\xi$ is the standard interior product. Recall that the symplectic form is $\Omega = \int_\Sigma \delta \theta$; to enforce its finiteness and conservation we restrict to dimensions $D \geq 4.$ If the condition

$$\oint_{\partial \Sigma} i_\xi \delta \theta = 0 \quad (3.5)$$

is satisfied (see B21 of [23]), ref. [23] argues that

$$\oint_{\partial \Sigma} i_\xi \delta \theta = \delta \left( I_{\kappa h} \oint_{\partial \Sigma} i_\xi \theta \right) , \quad (3.6)$$

where the field-space interior product $I_{\kappa h}$ instructs us to replace the infinitesimal variation $\delta g$ by $\kappa h$. Then, eq. (3.1) can be solved for the generator of $\xi$,

$$H_\xi = I_{\kappa h} \oint_{\partial \Sigma} (\delta Q_\xi - i_\xi \theta) + \int_\Sigma C_\xi . \quad (3.7)$$

For a solution of the gravitational constraint equations,

$$n^\mu (*C_\xi)_\mu = 0 , \quad (3.8)$$

---

---
with \( n^\mu \) the unit normal to \( \Sigma \), the last term vanishes, making the generator a surface term, as stated. All that remains is to evaluate the remaining expressions in (3.7), to derive the explicit form of the resulting charges.

To evaluate the first term, we can rewrite

\[
(Q_\xi)_{\mu_1 \cdots \mu_{D-2}} = -\frac{2}{\kappa^2} \epsilon_{\mu_1 \cdots \mu_{D-2} \nu \lambda} g^{\nu \sigma} g^{\lambda \omega} \partial_\sigma (g_\omega \xi^\zeta)
\]  

(3.9)

Then, varying \( g \) and replacing \( \delta g \) by \( \kappa h \) gives

\[
(I \kappa h \delta Q_\xi)_{\mu_1 \cdots \mu_{D-2}} = -\frac{2}{\kappa} \epsilon_{\mu_1 \cdots \mu_{D-2} \nu \lambda} \left( \frac{h}{2} \nabla^\nu \xi^\lambda - h^\nu \sigma \xi^\lambda + \nabla^\nu h^\lambda \xi_\omega \right).
\]  

(3.10)

The second term gives

\[
(I \kappa h i \xi_\theta)_{\mu_1 \cdots \mu_{D-2}} = 2 \frac{\kappa}{\kappa} \epsilon_{\mu_1 \cdots \mu_{D-2} \nu \lambda} \left( \nabla^\sigma h^\nu_\sigma - \nabla^\nu h_\sigma \right) \xi^\lambda.
\]  

(3.11)

Combining these gives the generator

\[
H_\partial = 2 \kappa \lim_{\rho \to \pi/2} (R \tan \rho)^{D-2} \delta^{(\tau\rho)} \cos^2 \rho \left[ \frac{h}{2} \nabla^\nu \xi^\lambda - h^\nu \sigma \xi^\lambda + \nabla^\nu h^\lambda \xi_\omega \right],
\]  

(3.12)

where \( \delta^{(\tau\rho)} \) is the unit antisymmetric symbol for indices \( \tau, \rho \).

### 3.2 Boundary Hamiltonian

For example, consider the case where \( \xi^\mu = (1, \vec{0}) \) is the Killing vector generating time translations. Then, one can straightforwardly find the Hamiltonian generator

\[
H_\partial = 2 \kappa \lim_{\rho \to \pi/2} (R \tan \rho)^{D-2} \delta^{(\tau\rho)} \cos^2 \rho \left[ \frac{h}{2} \nabla^\nu \xi^\lambda - h^\nu \sigma \xi^\lambda + \nabla^\nu h^\lambda \xi_\omega \right],
\]  

(3.13)

Here the covariant derivatives are calculated with the bulk metric, and the area element and normal \( \hat{n}^\mu = (1, \vec{0}) \) are defined using the boundary metric,\(^6\)

\[
d\hat{s}^2 = \hat{g}_{\alpha \beta} dx^\alpha dx^\beta = -d\tau^2 + d\Omega^2.
\]  

(3.14)

\( H_\partial \) may also be rewritten in terms of the boundary metric and its covariant derivative \( \nabla_\alpha \):

\[
H_\partial = 2 \kappa \lim_{\rho \to \pi/2} (R \tan \rho)^{D-2} \left[ \nabla^\alpha h_{\alpha \rho} + (D-2) \tan \rho h_{\rho \rho} \right].
\]  

(3.15)

Since this Hamiltonian is a boundary integral, it is natural to propose that the integrand be identified with a “boundary stress tensor,”

\[
T_{\tau \tau} = 2 \lim_{\rho \to \pi/2} (R \tan \rho)^{D-4} \left[ \nabla^\alpha h_{\alpha \rho} + (D-2) \tan \rho h_{\rho \rho} + \left( \frac{2 - \cos^2 \rho}{\sin \rho \cos \rho} - \partial_\rho \right) \hat{g}^{ab} h_{ab} \right].
\]  

(3.16)

---

\(^6\)Index conventions are summarized in an earlier footnote.
However, note that the metric doesn’t always obey the boundary conditions that have been typically assumed for normalizable perturbations \[32\],

\[ h_{\alpha\beta} \to \cos^{D-3} \rho \, h_{\alpha\beta}(x^\gamma), \quad h_{\rho\rho} \to \cos^{D-3} \rho \, h_{\rho\rho}(x^\alpha), \quad h_{\rho\alpha} \to \cos^{D-2} \rho \, h_{\rho\alpha}(x^3), \quad (3.17) \]

and so \( T_{\tau\tau} \) is not trivially reexpressed in terms of such coefficients of the asymptotic metric. (Further discussion of normalizability and boundary conditions appears in appendix C.) Specifically, the Coulomb fields (2.28) and (2.29) have asymptotic behavior

\[ h_{\rho\rho} \sim h_{ab} \sim \cos^{D-5} \rho, \]

so with an extra power of \( 1/\cos^2 \rho \). Nonetheless, one may check that when (3.15) is evaluated for these perturbations, it gives the correct answer,

\[ H^\partial = m \kappa ; \quad (3.18) \]

the naïvely singular behavior in (3.15) cancels between the terms.

Note that while we have been lead to consider boundary conditions more general than (3.17), in the special case where these boundary conditions are assumed, the Hamiltonian and stress tensor can be written in terms of the metric coefficients appearing in (3.17). In this case, the \( \rho \to \pi/2 \) limit gives

\[ H^\partial = \frac{2}{\kappa} \int d^{D-2} \Omega h^\tau \xi^\tau \left( R^{D-4}[(D-2)h_{\rho\rho} + (D-1)\bar{g}^{ab}h_{ab}] \right), \quad (3.19) \]

and

\[ T_{\tau\tau} = \frac{2R^{D-4}}{\kappa} \left( (D-2)h_{\rho\rho} + (D-1)\bar{g}^{ab}h_{ab} \right). \quad (3.20) \]

### 3.3 Rotation generators

We can likewise derive expressions for other \( \text{SO}(D-1,2) \) generators. For example, consider the rotation generators. For simplicity, choose coordinates so that the rotation is in the last, azimuthal, angle, which we call \( \phi \), and so gives Killing vector \( \eta = \frac{\partial}{\partial \phi} \). This can then be used in the expression (3.12), which is found to reduce to

\[ H^\eta = \frac{2}{\kappa} \int d^{D-2} \Omega \bar{h}^\mu \eta^\nu \lim_{\rho \to \pi/2} R^{D-4} \tan^{D-2} \rho \left( 2h_{\mu\nu} \cot \rho + 2 \cos^2 \rho \nabla_{[\mu} h_{\rho\nu]} \right) \]

\[ = \frac{4}{\kappa} \int d^{D-2} \Omega \bar{h}^\mu \eta^\nu \lim_{\rho \to \pi/2} R^{D-4} \tan^{D-2} \rho \left( \cos^2 \rho \partial_{[\mu} h_{\rho\nu]} + \cot \rho h_{\mu\nu} \right) \quad (3.21) \]

with antisymmetrization normalization \([ij] = (ij - ji)/2\). This leads to the proposal that the \( \tau a \) component of the “boundary stress tensor” is

\[ T_{\tau a} = \frac{4}{\kappa} \lim_{\rho \to \pi/2} R^{D-4} \tan^{D-2} \rho \left( \cos^2 \rho \partial_{[\tau} h_{a\rho]} + \cot \rho h_{\tau a} \right). \quad (3.22) \]

### 3.4 Translating bulk operators

In order to better understand the bulk and boundary algebras, and their relation, we also want to check that the boundary hamiltonian of section 3.2 acts to translate the dressed field \( \Phi(x) \). Here, as expected, the role of the dressing is critical. We also would like to
more clearly understand the form of the hamiltonian acting on expressions that are not gauge-invariant.

The full hamiltonian is given by eq. (3.7), with \( \xi^\mu = (\mathbf{1}, \mathbf{0}) \). Given \( C_\xi \) from (3.2) and the boundary hamiltonian \( H_\partial \) from eq. (3.13) or (3.15), this takes the form

\[
H = H^0 + \int_\Sigma dV n^\mu \left[ T^\mu_\nu - \frac{1}{8\pi G} (G^\mu_\nu + \Lambda g^\mu_\nu) \right] \xi^\nu
\]

(3.23)

where \( dV \) is the \( D-1 \) volume element and \( n^\mu \) the unit normal to \( \Sigma \). \( H^0 \) is evaluated on \( \partial \Sigma \). The dressing makes \( \Phi(x) \) gauge-invariant, so it will commute with the term in square brackets, proportional to the constraints (3.8). Then, the commutator of the hamiltonian with \( \Phi \) is given by the commutator with \( H^0 \).

On the other hand, we may consider the action of the hamiltonian on non gauge-invariant expressions, like \( \phi(x) \) or \( h^\mu_\nu(x) \). This may be understood by expanding in the metric perturbation,

\[
G^\mu_\nu + \Lambda g^\mu_\nu = G^\mu_\nu - \frac{8}{\pi G} t^\mu_\nu,
\]

(3.24)

where \( G^\mu_\nu \) is the linear term in \( h \) and \( t^\mu_\nu \) contains quadratic and higher terms in \( h \). The first term, \( G^\mu_\nu \), gives a total derivative which integrates to a surface term cancelling \( H^0 \),

\[
\frac{1}{8\pi G} \int_\Sigma dV n^\mu G^\mu_\nu \xi^\nu = H^0,
\]

(3.25)

as may be seen by trivial generalization of the argument leading to (B24) of [23]. Then \( H \) becomes

\[
H = \int_\Sigma dV n^\mu (T^\mu_\nu + t^\mu_\nu) \xi^\nu,
\]

(3.26)

and so is given in terms of the stress tensor \( T^\mu_\nu \) for matter and \( t^\mu_\nu \) for gravity. Commutators of this expression with \( \phi(x) \) or \( h^\mu_\nu(x) \) then generate their time translations via the canonical commutators.

In short, the boundary hamiltonian \( H^0 \) only correctly time translates gauge-invariant objects like \( \Phi(x) \), and likewise the boundary stress tensor \( T^\alpha_\beta \) is only expected to act correctly on such objects. On the other hand, the bulk expression (3.26) correctly translates either gauge-invariant or gauge-variant objects; on the former the stress tensor acts to correctly translate the different pieces of \( \Phi \).

We can explicitly check to see that \( H^0 \) correctly time translates \( \Phi \). To do so, it needs to have the commutator

\[
[H^0, V^\tau(x)] = -i
\]

(3.27)

with the dressing. This can be checked in the simple case of the line dressing (2.14). To see this, note that the non-trivial part of the commutator comes from the time derivative of the metric perturbation in (2.14) and the diagonal terms in (3.15). In particular, we find that

\[
[h^\rho_\rho(x), V^\tau_L(x')] = -\frac{i\kappa(D-3)}{2(D-2)R^{D-4}} \frac{\delta^{D-2}(\hat{e} - \hat{e}')}{\sqrt{\hat{g}}} \theta(\rho - \rho')(\sin \rho - \sin \rho') \cos^{D-5} \rho \sin^{D-2} \rho
\]

(3.28)
Using these to evaluate $H_{\partial}$ from (3.15) then yields (3.27). Notice also that the expressions (3.28), (3.29) are useful in calculating the dressing field for an operator not located at the origin, generalizing the derivation of section 2.2.4.

4 Puzzles regarding gravitational holography and the boundary algebra

It has been argued by Marolf [3–5] that the origin of holography, and thus of a proposed AdS/CFT equivalence, is intrinsically gravitational in nature, and in particular that it arises from the gauge symmetry and constraints of gravity, and not from stringy behavior such as extendedness of strings. Since the preceding discussion describes how to solve the constraints to find gauge-invariant operators, in an order-by-order expansion in $\kappa$, and how to find the boundary symmetry generators, it provides a very concrete approach to assessing such statements.

Bulk algebra, induced boundary algebra, and “holography of information”.

A starting point for the argument of [3–5] is the relationship between the bulk and boundary algebras. The bulk algebra is simply that of bulk operators. In the case where we consider bulk operators that are not gauge-invariant and depend on the metric, defining the algebra may depend on the gauge-fixing prescription, as is for example described in appendix A. On the other hand, gauge-invariant operators should have no such dependence. Next, if boundary operators are obtained from the boundary limit of bulk operators, the bulk algebra induces an algebra of these boundary operators. Of course the consistency and closure of this algebra depends on details of this boundary limit. As an example, consider the operators $T_{\alpha\beta}$, which were derived for $\alpha\beta = \tau\tau, \tau a$ in the preceding section. These are interpreted as components of the boundary stress tensor, and have an algebra induced from that of the bulk perturbation $h_{\mu\nu}$. The statement that the various generators $H_{\xi}$ of the $SO(D-1,2)$ symmetries should have the correct algebra presumably implies that the components of $T_{\alpha\beta}$ have induced commutators corresponding to those of the stress tensor of a conformal theory, although we have not checked this explicitly.

We next summarize the basic argument for “holography of information” of [5]. Consider a bulk operator, such as $\Phi(\tau, x')$ of (2.6). Suppose that this operator can be written in terms of operators in the boundary algebra, at some later time (or times) $\tau'$. Then, since the boundary Hamiltonian $H^{\partial}$ of the preceding section is also in the boundary algebra, the resulting expression may be converted into an expression in terms of operators at time $\tau$. This is done by conjugating by $\exp\{iH^{\partial}(\tau - \tau')\}$, which translates the operators at $\tau'$ to operators at $\tau$. If all this can be done, then the operator $\Phi(\tau, x')$ has been rewritten in terms of boundary operators at the equal time $\tau$. This, then, would explicitly exhibit

\[^{7}\text{A possible alternative approach (see [2]) is to work in a particular gauge, such as Fefferman-Graham gauge, and define the algebra via the Dirac brackets.}\]

\[^{8}\text{For related discussion, see [39].}\]
the equal time “holographic map” between bulk and boundary operators, and so such an explicit expression would clearly be of significant interest.

The intuition that $\Phi(\tau, x^i)$ can be written in terms of boundary operators at a later time $\tau'$ arises from the intuition that this operator creates a state, which then propagates out to the boundary, and can be though of as arising from a boundary operator. This kind of construction certainly holds in the free ($\kappa = 0$) theory and has been explored in work going back to [24–28]; we refer to it as the HKLL construction. A question is how such a construction would work in the interacting theory, since gravitational interactions also imply the presence of gravitational dressing and the need to properly handle the gauge structure of gravity — as well as other subtleties of strong gravity.

**The extrapolate map?** A starting point for the HKLL construction is the “extrapolate” map, which in the free theory states how the field operator $\phi(x)$ maps to a boundary operator in the limit as it approaches the boundary,

$$O(x^\alpha) = \lim_{\rho \to \pi/2} (\cos \rho)^{-\Delta} \phi(x^\alpha, \rho), \quad (4.1)$$

where the conformal dimension $\Delta = (D - 1 + \sqrt{(D - 1)^2 + 4m^2R^2})/2$ is given in terms of the mass $m$.

The analogous statement of the extrapolate map in the $\kappa \neq 0$ theory is plausibly also a good starting point there, but raises the question of the proper form of this map. There are different possibilities.

A first possibility is that one continues to use the map (4.1), in terms of the undressed operator. However, if this were the case, then the boundary stress tensor (3.16) and hamiltonian (3.15) would commute with $O(x^\alpha)$ and wouldn’t generate time translations of $O(x^\alpha)$, as is seen explicitly in the discussion of the preceding subsection 3.4.

An alternate proposal is that the extrapolate map is formulated in terms of a dressed operator (2.6),

$$O(x^\alpha) = \lim_{\rho \to \pi/2} (\cos \rho)^{-\Delta} \Phi(x^\alpha, \rho) . \quad (4.2)$$

However, this raises new questions. First, we have found different dressed operators — e.g. with the line dressing or Coulomb dressing — and there are many more. These appear to give different prescriptions. Moreover, if we consider a particular form of the dressing, the linear structure is not maintained under time evolution, as was noted in section 2.2.4 — a generic such dressing evolves by spreading out, approaching the Coulomb dressing. One could posit (4.2) using the Coulomb operator $\Phi_C$. However, this operator has nonvanishing equal-time commutator with $T_{\alpha\beta}(x^\gamma)$ over the entire boundary, and does not obviously localize in the boundary limit.

Indeed, a related question involves the locality of the operators. Dressed operators do not commute outside the lightcone [2] and so, as discussed above, their algebra is nonlocal. This raises the question of locality of the corresponding boundary operators, which at $\kappa = 0$

---

9It is plausible that the boundary limit suppresses differences between certain dressings, but a full investigation of this, and e.g. the role of the “antipodal” line dressing is an open question for future work.
were argued to obey a local algebra in \cite{3}. For example, in principle it looks like it may be possible to take a line operator $\Phi_L$ to an equal-time boundary point that is different from the point where the dressing is anchored; this could even be the antipodal point. Such an operator would not commute with an operator at the spacelike-separated anchor point.

In short, the presence of gravitational dressing raises questions about how to properly and unambiguously define an extrapolate map that is valid to order $\kappa$ and beyond. The identification (4.1) leads to the wrong commutators, and (4.2) apparently suffers from ambiguities.

A related perspective on these puzzles is to try to understand how the boundary algebra and expression (4.1) arise from the $\kappa \rightarrow 0$ limit. We find the correct commutator $[T_{\alpha\beta}, \Phi]$ by including the dressing, which is of order $\kappa^1$, in $\Phi$. The limit produces a non-vanishing result for this commutator because the boundary stress tensor scales as $\kappa^{-1}$ (see (3.16), (3.22)) — and so this tensor lacks a clear definition in this limit. This also raises the question of how to define the boundary algebra \cite{3} in this limit.

**The HKLL map?** Questions continue when one attempts to infer the $\mathcal{O}(\kappa)$ and higher generalization of the HKLL map, which we have seen plays a key role in the boundary unitarity argument of \cite{3–5}. First, given the apparent ambiguity in the extrapolate map, it is also not clear how to invert it to provide a construction of $\Phi(\tau, x^i)$ in terms of operators $\mathcal{O}(x^i)$ at a given time. In principle, it has been advocated that this construction arises via evolution by the bulk equations of motion, which in the free case propagate the particle to the boundary. How this works is less clear working to order $\kappa$ and beyond. For example, if we consider the line operator $\Phi_L$, creating a particle at $\vec{x} \neq 0$, we have seen that this operator can be interpreted as creating the particle with the Coulomb dressing, together with a radiative component of the gravitational field. The corresponding gravitational radiation does not all necessarily reach the boundary at the same time that the particle would. In order to find a boundary dual of each of the different bulk operators $\Phi$, one one could try to find an order-by-order relation of perturbative bulk fields to boundary operators, by solving bulk equations of motion, as in \cite{26–28}. An open question is whether this provides a systematically well-defined prescription including dressing effects.\footnote{Note that since $\kappa$ is dimensionfull, it does not by itself provide a good expansion parameter. One natural bulk expansion parameter is $\kappa E^{(D-2)/2}$, where $E = \mathcal{E}/R$ is the bulk energy conjugate to $t = R\tau$. The corresponding CFT expansion parameter in the case of $AdS_5 \times S^5$ is $\mathcal{E}^4/N$.}

Of course, part of the challenge is determining the evolution of a dressed operator $\Phi(x)$. In principle, its Heisenberg equation of motion can be written as

$$\dot{\Phi} = -[H, [H, \Phi]].$$

and this has formal solution

$$\Phi(\tau) = e^{i\tau H^0} \Phi(0) e^{-i\tau H^0},$$

but finding an explicit solution is a challenge. Alternately, one can try to read off the equations for $\Phi$ from its expression in terms of $\phi(x)$ and $h_{\mu\nu}(x)$, and from the bulk equations
for these. But, in either case the equations that result are apparently not simple, and require solving the constraints.

These points raise important questions about the precise form of a generalization of the HKLL map to $O(\kappa)$ and beyond\textsuperscript{12} and reinforce the apparent necessity of solving the full bulk equations. Related discussion of questions in time-dependent backgrounds appears in \cite{41}.

**Boundary unitarity and holography of information?** Without a complete prescription for writing $\Phi(\tau, x^i)$ in terms of operators $O(x^\alpha)$ at a given (e.g. later) time, it is not clear how to sharply formulate the argument for holography of information; more definite expressions, valid to $O(\kappa)$ and beyond, appear to be needed to assess its viability. And if, for example, an order-by-order procedure as noted above is carried out, using HKLL inversion of expressions such as (4.1), then it is unclear how to use the step in the holography argument that relies on $H^0$ generating time translations, since that is only true for the action on gauge-invariant operators, and not on perturbative fields as in (4.1). Perturbative fields are instead translated by the full bulk hamiltonian, (3.26). Put differently, the Hamiltonian $H$ can only be thought of as lying in the boundary algebra when acting on operators commuting with the constraints, and this amounts to solving the equations for unitary time evolution in the bulk.

Of course, another closely related possible approach to achieving the goal of these arguments — expressing $\Phi(\tau, x^i)$ in terms of operators $O(x^\alpha)$ at equal time — is to consider conjugating $\Phi(x)$ by the translation operator; in the limiting case, such a large translation reaches the boundary, and thus could directly relate $\Phi(x)$ to a boundary operator.

However, as was argued in \cite{38}, performing such a large translation again requires having the dressed operator $\Phi(x)$ to all orders in $\kappa$. This would again be equivalent to solving the full nonperturbative generalization of the constraint equations $G_{0\mu} + \Lambda g_{0\mu} = 8\pi GT_{0\mu}$, and this is equivalent to having the full non-perturbative evolution of the system, since solving the constraints amounts to solving for time evolution.\textsuperscript{13}

Indeed, an important claim of the AdS/CFT correspondence — if it truly defines a fine-grained quantum equivalence of theories \cite{43} — is that it maps boundary evolution, which is manifestly unitary, onto bulk evolution, and thus it would appear to demonstrate the form of unitary bulk evolution. This is particularly important in view of the unitarity crisis (information problem) for black holes, which raises the profound question of how black hole evolution can be unitary. Specifically, if we were given the precise map between bulk and boundary theories, this should map unitary boundary evolution onto unitary bulk evolution. But, the preceding arguments suggest that the problem of defining the “holographic map” is not independent of the problem of describing unitary evolution in the bulk — finding this map and finding the form of unitary bulk evolution are directly linked.

\textsuperscript{12}Note that aspects of such a map have been proposed in \cite{28}. This work was based in part on the assumption of commutativity of the bulk observables, which contrasts with the non-commutative algebraic structure that we have found for the bulk observables.

\textsuperscript{13}In the context of a hypothesized more complete quantum gravity theory, the constraints (3.8) may well be replaced by some more complete evolution equation and/or expression of gauge invariance. For one example of a possible role for high-energy degrees of freedom, see \cite{42}.
In this sense such an AdS/CFT correspondence doesn’t obviously solve the problem of bulk unitarity and in particular the unitarity crisis for black holes — it requires its solution.

Acknowledgments

We would like to thank W. Donnelly, D. Harlow, G. Horowitz, D. Marolf, and S. Weinberg for useful conversations. This material is based upon work supported in part by the U.S. Department of Energy, Office of Science, under Award Number DE-SC0011702, by Foundational Questions Institute (fqxi.org) Grant No. FQXi-RFP-1507, and by the National Science Foundation Graduate Research Fellowship Program under Grant No. 1650114.

A Canonical quantization in AdS

To quantize metric fluctuations in AdS, a first step is to find the canonical commutators arising from the action (2.1), again working perturbatively in the expansion (2.4). This is most easily done by writing the metric (2.4) in Arnowitt-Deser-Misner (ADM) form

\[ ds^2 = -N^2 d\tau^2 + q_{ij}(dx^i + N^i d\tau)(dx^j + N^j d\tau) . \]  

(A.1)

One easily finds from (2.4) the relation to the metric perturbation,

\[ q_{ij} = g_{ij}^0 + \kappa h_{ij} , \quad N^i = \kappa q^{ij} h_{j\tau} , \quad N^2 = -g_{\tau\tau}^0 - \kappa h_{\tau\tau} + \kappa^2 q^{ij} h_{i\tau} h_{j\tau} . \]  

(A.2)

The spatial metric \( q_{ij} \) has conjugate momenta

\[ \pi^{ij} = \frac{2}{\kappa^2} \sqrt{q} (K^{ij} - q^{ij} K) + \frac{1}{\alpha \kappa^2} \sqrt{|g|} n^\nu \nabla^0 \left( \sqrt{|g^\mu\nu|} \right) \sqrt{q} q^{ij} , \]  

(A.3)

with extrinsic curvature defined as

\[ K_{ij} = \frac{1}{2N} (\dot{q}_{ij} - D_i N_j - D_j N_i) , \]  

(A.4)

covariant derivative \( D_i \) defined with respect to the spatial metric \( q_{ij} \), and normal \( n^\mu = (1/N, -N^i/N) \) to the constant-\( \tau \) slices. Eq. (A.3) agrees with the usual ADM momentum for vanishing gauge-fixing term (\( \alpha = \infty \)). The extra term is proportional to the gauge term \( \nabla^0_\mu \left( \sqrt{|g|} g^{\mu\nu} \right) \); this generates gauge transformations and so may be dropped in commutators with gauge-invariant objects; alternately, it vanishes in the gauge symmetry restoring limit \( \alpha \to \infty \). If the action is written in ADM form the momenta conjugate to \( N, N^i \) vanish, up to such a gauge-generating term proportional to \( 1/\alpha \).

The canonical commutators take the form

\[ [q_{ij}(\tau, \vec{x}), q_{kl}(\tau, \vec{x}')] = 0 \]  

(A.5)

\[ [\pi^{ij}(\tau, \vec{x}), \pi^{kl}(\tau, \vec{x}')] = 0 \]  

(A.6)

\[ [q_{ij}(\tau, \vec{x}), \pi^{kl}(\tau, \vec{x}')] = i\delta^{(k}_{l} \delta^{l}_{j} \delta^{D-1}(\vec{x} - \vec{x}') \]  

(A.7)
where $\delta^{D-1}$ is the Dirac delta function and our symmetrization normalization is $(ij) = (ij + ji)/2$. In the presence of the $\alpha$ term, (A.7) may be extended to

$$
\left[ g_{\mu\nu}(\tau, \vec{x}), \pi^\lambda_{\sigma}(\tau, \vec{x}') \right] = i \delta^{(\lambda}_{\mu} \delta^{\sigma)}_{\nu} \delta^{D-1}(\vec{x} - \vec{x}') \tag{A.8}
$$

Written in terms of the metric perturbation, the momenta (A.3) with $\alpha = \infty$ become

$$
\pi^{ij} = \frac{1}{\kappa N} \sqrt{q} \eta^{ik} q^{jl} \left[ \dot{h}_{kl} - D_k h_{l\tau} - D_l h_{k\tau} - q_{kl} q^{mn}(\dot{h}_{mn} - 2 D_m h_{n\tau}) \right]. \tag{A.9}
$$

Thus the metric perturbations commute at equal times, and satisfy

$$
\left[ h_{ij}(\tau, \vec{x}), \dot{h}_{kl}(\tau, \vec{x}') - q_{kl} q^{mn}(\dot{h}_{mn} - 2 D_m h_{n\tau}) \right] = i N \frac{\kappa}{\sqrt{q}} \left( q^{ik} q^{jl} + q^{il} q^{jk} \right) \delta^{D-1}(\vec{x} - \vec{x)'), \tag{A.10}
$$

or

$$
\left[ h_{ij}(\tau, \vec{x}), \dot{h}_{kl}(\tau, \vec{x}') \right] = i N \frac{\kappa}{\sqrt{q}} \left( \frac{q^{ik} q^{jl} + q^{il} q^{jk}}{2} - \frac{D}{D - 2} \right) \delta^{D-1}(\vec{x} - \vec{x}'). \tag{A.11}
$$

### B Dressing theorem in AdS

This appendix generalizes the dressing theorem of [23] to the case of asymptotically AdS spacetimes. Let $O$ be a compactly supported operator in a quantum field theory in an AdS background. Let $\tilde{O}$ be a gravitationally dressed (i.e. gauge-invariant) version of $O$, which has perturbative expansion

$$
\tilde{O} = O + \kappa O^{(1)} + \kappa^2 O^{(2)} + \cdots \tag{B.1}
$$

Then the theorem states that $O$ transforms nontrivially under some AdS isometry if and only if $O^{(1)}$ depends on the asymptotic spacetime metric.

To prove this, note that gauge invariance states that $\tilde{O}$ commutes with the constraints,

$$
\left[ \int_{\Sigma} C_{\xi}, \tilde{O} \right] = 0, \tag{B.2}
$$

with $C_{\xi}$ given in (3.2), for any compactly supported $\xi$; this must therefore also hold for $\xi$ with non-compact support. We consider this statement for an infinitesimal AdS isometry $\xi$. Once again, we expand the Einstein tensor as in (3.24), so that $C_{\xi}$ becomes

$$
C_{\xi} = (-1)^D * \left[ \left( -\frac{1}{8\pi G} G_{\mu\nu} + T_{\mu\nu} + t_{\mu\nu} \right) \xi^\nu dx^\mu \right], \tag{B.3}
$$

with $t_{\mu\nu}$ the gravitational stress tensor defined in (3.24). Next, integrating over the surface $\Sigma$ gives

$$
\int_{\Sigma} C_{\xi} = -H^0_{\xi} + \int_{\Sigma} dV \left( T_{\mu\nu} + t_{\mu\nu} \right) n^\mu \xi^\nu. \tag{B.4}
$$

Here we have used the generalization of (3.25)

$$
H^0_{\xi} = \frac{1}{8\pi G} \int_{\Sigma} dV n^\mu G_{\mu\nu} \xi^\nu, \tag{B.5}
$$
which is true for a Killing vector \( \xi^\mu \); this is shown via a simple generalization of the proof of the analogous flat space relation, (B25), given in [23].

The statement of gauge invariance then becomes
\[
\left[ -H_\xi^2 + \int_\Sigma dV \left( T_{\mu\nu} + t_{\mu\nu} \right) n^\mu \xi^\nu, \mathcal{O} \right] = 0 .
\]

(B.6)

This statement can be expanded
\[
\left[ H_\xi^2, \kappa \mathcal{O}^{(1)} + \kappa^2 \mathcal{O}^{(2)} + \cdots \right] = \left[ \int_\Sigma dV \left( T_{\mu\nu} + t_{\mu\nu} \right) n^\mu \xi^\nu, \mathcal{O} + \kappa \mathcal{O}^{(1)} + \kappa^2 \mathcal{O}^{(2)} + \cdots \right] ,
\]

(B.7)

where, for a localized operator \( \mathcal{O} \), \([H_\xi^2, \mathcal{O}] = 0 \). Since \( H_\xi^2 \) is \( \mathcal{O}(1/\kappa) \) if \( \mathcal{O} \) is independent of \( h_{\mu\nu} \), the \( \mathcal{O}(\kappa^0) \) term in this equation states
\[
\left[ H_\xi^2, \kappa \tilde{\mathcal{O}}^{(1)} \right] = \left[ \int_\Sigma dV T_{\mu\nu} n^\mu \xi^\nu, \mathcal{O} \right] .
\]

(B.8)

The commutator on the left vanishes if and only if the commutator on the right does. But since \( H_\xi^2 \) depends only on the boundary metric, the commutator on the left is nonvanishing if and only if \( \tilde{\mathcal{O}}^{(1)} \) depends on the asymptotic metric. The commutator on the right is just that of the \( \mathcal{O}(\kappa^0) \) AdS isometry generator with \( \mathcal{O} \), which vanishes if and only if \( \mathcal{O} \) has zero charges under the AdS isometry group. This proves the theorem.

C Boundary conditions for metric perturbations

The main text found a difference between the falloff found for the dressing field, (2.28), (2.29), and the boundary conditions for a “standard” form of AdS/Schwarzschild, (2.32), which were advocated as more general boundary conditions in [32]; there is a related question of defining charges. This appendix briefly describes some aspects of boundary conditions.

Specifically, two important criteria for boundary conditions of a self-contained system is that they give finite symplectic form, and vanishing asymptotic symplectic flux so that the symplectic form is conserved. The symplectic form is
\[
\Omega = \int_\Sigma \delta \theta ,
\]

(C.1)

with \( \Sigma \) a spatial slice and symplectic potential \( \theta \) given in (3.4). Moreover, if \( S_\rho \) is a constant \( \rho \) surface that approaches the boundary of AdS as \( \rho \to \pi/2 \), the condition of vanishing asymptotic flux is
\[
\lim_{\rho \to \pi/2} \int_{S_\rho} \delta \theta = 0 .
\]

(C.2)

An explicit formula for the integrands of these is [17, 45]
\[
\star \delta \theta^v (\delta g^1, \delta g^2) = 2 \kappa^2 P^\lambda_\mu^\nu_\sigma_\tau (\delta g^1_{\lambda\mu} \nabla_\nu \delta g^2_{\sigma\tau} - \delta g^1_{\lambda\mu} \nabla_\nu \delta g^2_{\tau\sigma}) ,
\]

(C.3)
with

\[ P^{\lambda\mu\nu\sigma} = g^{\nu\lambda} g^{\mu\sigma} - \frac{1}{2} g^{\nu\lambda} g^{\mu\sigma} - \frac{1}{2} g^{\lambda\mu} g^{\sigma\nu} - \frac{1}{2} g^{\lambda\mu} g^{\sigma\nu} + \frac{1}{2} g^{\lambda\mu} g^{\sigma\nu} . \]  

(C.4)

Starting with these expressions and the form (2.3) of the AdS metric, carefully enumeration of the different terms shows sufficient conditions for finiteness of \( \Omega \) and vanishing of the flux. In particular, this shows that the behavior \( h_{\rho\rho} \sim h_{ab} \sim \cos^{D-5} \rho \), as found in (2.28), (2.29), yield finite symplectic form for \( D > 3 \). The conditions for vanishing asymptotic flux can also be checked; in this paper we take \( D \geq 4 \) to ensure finiteness and conservation.

Open Access. This article is distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (CC-BY 4.0), which permits any use, distribution and reproduction in any medium, provided the original author(s) and source are credited.

References

[1] J.M. Maldacena, The Large \( N \) limit of superconformal field theories and supergravity, *Int. J. Theor. Phys.* 38 (1999) 1113 [hep-th/9711200] [arXiv:1507.07921] [insPIRE].

[2] W. Donnelly and S.B. Giddings, Diffeomorphism-invariant observables and their nonlocal algebra, *Phys. Rev.* D 93 (2016) 024030 [Erratum ibid. D 94 (2016) 029903] [arXiv:1507.07921] [insPIRE].

[3] D. Marolf, Unitarity and Holography in Gravitational Physics, *Phys. Rev.* D 79 (2009) 044010 [arXiv:0808.2842] [insPIRE].

[4] D. Marolf, Holographic Thought Experiments, *Phys. Rev.* D 79 (2009) 024029 [arXiv:0808.2845] [insPIRE].

[5] D. Marolf, Holography without strings?, *Class. Quant. Grav.* 31 (2014) 015008 [arXiv:1308.1977] [insPIRE].

[6] T. Jacobson, Boundary unitarity and the black hole information paradox, *Int. J. Mod. Phys.* D 22 (2013) 1342002 [arXiv:1212.6944] [insPIRE].

[7] S.B. Giddings, Black hole information, unitarity and nonlocality, *Phys. Rev.* D 74 (2006) 106005 [hep-th/0605196] [insPIRE].

[8] S.B. Giddings, Hilbert space structure in quantum gravity: an algebraic perspective, *JHEP* 12 (2015) 099 [arXiv:1503.08207] [insPIRE].

[9] W. Donnelly, D. Marolf and E. Mintun, Combing gravitational hair in 2 + 1 dimensions, *Class. Quant. Grav.* 33 (2016) 025010 [arXiv:1510.00672] [insPIRE].

[10] M. Guica, Bulk fields from the boundary OPE, arXiv:1610.08952 [insPIRE].

[11] N. Anand, H. Chen, A.L. Fitzpatrick, J. Kaplan and D. Li, An Exact Operator That Knows Its Location, *JHEP* 02 (2018) 012 [arXiv:1708.04246] [insPIRE].

[12] H. Chen, A.L. Fitzpatrick, J. Kaplan and D. Li, The AdS\(_3\) propagator and the fate of locality, *JHEP* 04 (2018) 075 [arXiv:1712.02351] [insPIRE].

[13] S.B. Giddings and M. Lippert, Precursors, black holes and a locality bound, *Phys. Rev.* D 65 (2002) 024006 [hep-th/0103231] [insPIRE].
[14] S.B. Giddings and M. Lippert, The Information paradox and the locality bound, Phys. Rev. D 69 (2004) 124019 [hep-th/0402073] [inSPIRE].

[15] S.B. Giddings, Locality in quantum gravity and string theory, Phys. Rev. D 74 (2006) 106006 [hep-th/0604072] [inSPIRE].

[16] A. Ashtekar and A. Magnon-Ashtekar, On the symplectic structure of general relativity, Commun. Math. Phys. 86 (1982) 55.

[17] C. Crnkovic and E. Witten, Covariant description of canonical formalism in geometrical theories, in Three hundred years of gravitation, S.W. Hawking and W. Israel eds., Cambridge University Press, Cambridge U.K. (1986).

[18] A. Ashtekar, L. Bombelli and R. Koul, Phase space formulation of general relativity without a 3 + 1 splitting, Lect. Notes Phys. 278 (1987) 356 [inSPIRE].

[19] G.J. Zuckerman, Action principles and global geometry, in Mathematical Aspects of String Theory: proceedings, S.T. Yau eds., World Scientific, New York U.S.A. (1987), pg. 259.

[20] C. Crnkovic, Symplectic Geometry of the Covariant Phase Space, Superstr ings and Superspace, Class. Quant. Grav. 5 (1988) 1557 [inSPIRE].

[21] J. Lee and R.M. Wald, Local symmetries and constraints, J. Math. Phys. 31 (1990) 725 [inSPIRE].

[22] V. Iyer and R.M. Wald, Some properties of Noether charge and a proposal for dynamical black hole entropy, Phys. Rev. D 50 (1994) 846 [gr-qc/9403028] [inSPIRE].

[23] W. Donnelly and S.B. Giddings, Observables, gravitational dressing and obstructions to locality and subsystems, Phys. Rev. D 94 (2016) 104038 [arXiv:1607.01025] [inSPIRE].

[24] T. Banks, M.R. Douglas, G.T. Horowitz and E.J. Martinec, AdS dynamics from conformal field theory, hep-th/9808016 [inSPIRE].

[25] A. Hamilton, D.N. Kabat, G. Lifschytz and D.A. Lowe, Holographic representation of local bulk operators, Phys. Rev. D 74 (2006) 066009 [hep-th/0606141] [inSPIRE].

[26] I. Heemskerk, D. Marolf, J. Polchinski and J. Sully, Bulk and Transhorizon Measurements in AdS/CFT, JHEP 10 (2012) 165 [arXiv:1201.3664] [inSPIRE].

[27] D. Kabat and G. Lifschytz, CFT representation of interacting bulk gauge fields in AdS, Phys. Rev. D 87 (2013) 086004 [arXiv:1212.3788] [inSPIRE].

[28] D. Kabat and G. Lifschytz, Decoding the hologram: Scalar fields interacting with gravity, Phys. Rev. D 89 (2014) 066010 [arXiv:1311.3026] [inSPIRE].

[29] S.V. Shabanov, The Proper field of charges and gauge invariant variables in electrodynamics, (1992).

[30] L.V. Prokhorov, D.V. Fursaev and S.V. Shabanov, String-like excitations in quantum electrodynamics, Theor. Math. Phys. 97 (1993) 1355 [inSPIRE].

[31] P.E. Haagensen and K. Johnson, On the wave functional for two heavy color sources in Yang-Mills theory, hep-th/9702204 [inSPIRE].

[32] M. Henneaux and C. Teitelboim, Asymptotically anti-de Sitter Spaces, Commun. Math. Phys. 98 (1985) 391 [inSPIRE].

[33] A. Lewkowycz, G.J. Turiaci and H. Verlinde, A CFT Perspective on Gravitational Dressing and Bulk Locality, JHEP 01 (2017) 004 [arXiv:1608.08977] [inSPIRE].
[34] A. Carlotto and R. Schoen, *Localizing solutions of the Einstein constraint equations*, Invent. Math. 205 (2016) 559 [arXiv:1407.4766].

[35] P.T. Chruściel, *Anti-gravity à la Carlotto-Schoen*, arXiv:1611.01808 [SPIRE].

[36] I. Heemskerk, *Construction of Bulk Fields with Gauge Redundancy*, JHEP 09 (2012) 106 [arXiv:1201.3666] [SPIRE].

[37] R. Haag, *Local quantum physics: Fields, particles, algebras, Texts and Monographs in Physics*, Berlin Germany (1992).

[38] W. Donnelly and S.B. Giddings, *How is quantum information localized in gravity?*, Phys. Rev. D 96 (2017) 086013 [arXiv:1706.03104] [SPIRE].

[39] S. Deser and D. Boulware, *Stress-Tensor Commutators and Schwinger Terms*, J. Math. Phys. 8 (1967) 1468.

[40] D. Marolf, W. Kelly and S. Fischetti, *Conserved Charges in Asymptotically (Locally) AdS Spacetimes*, in *Springer Handbook of Spacetime*, A. Ashtekar and V. Petkov eds., Springer, Heidelberg Germany (2014), pg. 381 [arXiv:1211.6347].

[41] A. Almheiri, T. Anous and A. Lewkowycz, *Inside out: meet the operators inside the horizon. On bulk reconstruction behind causal horizons*, JHEP 01 (2018) 028 [arXiv:1707.06622] [SPIRE].

[42] D. Harlow, *Wormholes, Emergent Gauge Fields and the Weak Gravity Conjecture*, JHEP 01 (2016) 122 [arXiv:1510.07911] [SPIRE].

[43] S.B. Giddings, *Is string theory a theory of quantum gravity?*, Found. Phys. 43 (2013) 115 [arXiv:1105.6359] [SPIRE].

[44] R.L. Arnowitt, S. Deser and C.W. Misner, *The Dynamics of general relativity*, Gen. Rel. Grav. 40 (2008) 1997 [gr-qc/0405109] [SPIRE].

[45] G. Burnett and R. Wald, *A conserved current for perturbations of einstein-maxwell space-times*, Proc. Roy. Soc. Lond. A 430 (1990) 57.